

# Geſetz- und Verordnungs=Blatt

für das

**Herzogthum Krain.**

---

**Jahrgang 1867.**

---

**XVIII. Stück.**

---

Ausgegeben und versendet am 11. November 1867.

---

**Zakonik in ukazni list**

za

**vojvodstvo kranjsko.**

---

**Leto 1867.**

---

**XVIII. dél.**

---

Izdan in razposlan 11. novembra 1867.

## 23.

**Oznanilo c. k. deželne vlade za Kranjsko od 26. oktobra 1867,  
št. 8349,**

**z dodatnim pojasnilom k Najvišjemu sklepu od 17. februarja 1867, ki zapopade to-le, da se tista ugodnost, ktera je vojaškim osebam zastran tega dovoljena, da se jim prišteva vojskino leto k navadnemu službenemu času pri izmérjenju penzije, razteguje tudi na vse državne služabnike, ki so v vojski bili.**

C. k. vojaško ministerstvo je na poprašanja, kako se ima ravnati z točko 2. Najvišega sklepa od 17. februarja t. l., razglaščenega z razpisom c. kr. ministerstva za notranje reči od 19. maja 1867, št. 2746/m. n. r., (tukajšno oznanilo od 31. maja 1867, št. 4418)\*), razglasilo po armadnem ukaznem listu to-le pojasnilo, da po tem Najvišem sklepu tiste starejše pravice do doštetve enega ali več vojskinih let k navadnemu službenemu času, ktere pravice so zavoljo vojsk, v katerih so bile poprejšnje leta, dobile osebe, ki so že stopile iz djavnega ali rezervnega vojaškega stanu naravnost v civilno državno službo ali še-le stopile bodo, se nimajo imeti za vgasnjene, ampak da morejo vsakikrat stopiti v veljavnost.

To se očitno razglašča po razpisu v. c. k. ministerstva za notranje reči od 18. oktobra 1867, št. 4798/m. n. r.

**Sigmund Conrad žlahtni Eybesfeld l. r.**

c. k. deželni predsednik.

\*) Zakonik in ukazni list, XIII. del, št. 17.

## 23.

## Kundmachung der k. k. Landesregierung für Krain vom 26. October 1867, Nr. 8349,

mit einer Nachtrags erläuterung zu der A. h. Entschliebung vom 17. Februar 1867, betreffend die Ausdehnung der den Militärindividuen gewährten Begünstigung der Zuzählung des Feldzugsjahres zur gewöhnlichen Dienstzeit bei Bemessung ihrer Pension, auf alle Staatsdiener, die einen Feldzug mitmachen.

Das k. k. Kriegsministerium hat anlässlich vorgekommener Anfragen in Bezug auf den Punkt 2 der mit dem Erlaße des k. k. Ministeriums des Innern vom 19. Mai 1867, Nr. 2746/M. J., (h. v. Kundmachung vom 31. Mai 1867, Nr. 4418)\*), bekannt gegebenen Allerhöchsten Entschliebung vom 27. Februar l. J. durch das Armeeverordnungsblatt die Erläuterung verlaublich, daß durch diese A. h. Entschliebung jene ältern Ansprüche auf die Zuzählung eines oder mehrerer Feldzugsjahre zu der ordinären Dienstzeit, welche die aus dem activen oder Reservemannschaftsstande unmittelbar in Civil-Staatsdienste übertretenen oder noch übertretenden Individuen aus Ursache in früheren Jahren mitgemachter Feldzüge etwa bereits erworben haben, nicht als aufgehoben zu betrachten sind, sondern jederzeit zur Geltung gebracht werden können.

Dies wird in Folge Erlasses des h. k. k. Ministeriums des Innern vom 18. October 1867, Nr. 4798/M. J., zur öffentlichen Kenntniß gebracht.

**Sigmund Conrad von Gybesfeld** m. p.

E. E. Landespräsident.

\*) Gesetz- und Verordnungsblatt, XIII. Stück, Nr. 17.

